

# BIULETYN INFORMACYJNY OKRĘGOWEJ KOMISJI EGZAMINACYJNEJ

Okręgowa Komisja Egzaminacyjna w Krakowie: os. Szkolne 37, 31–978 Kraków tel. (12) 68 32 101, 102 fax: (12) 68 32 100 e-mail: oke@oke.krakow.pl www.oke.krakow.pl





# EGZAMIN GIMNAZJALNY

Kraków, rok szkolny 2018/2019

# Spis treści

1.	Syst	em OBIEG (obsługa internetowa egzaminów)	strona 3
	1.1.	Logowanie do systemu OBIEG	strona 3
	1.2.	Składanie wniosków w systemie OBIEG	strona 4
	1.3.	Aktualizacja danych o szkole	strona 5
	1.4.	Zgłaszanie danych zdających w roku szkolnym 2018/2019	strona 6
	1.5.	Zwolnienie ucznia z przystąpienia do egzaminu gimnazjalnego	strona 14
	1.6.	Laureaci i finaliści olimpiad, laureaci konkursów przedmiotowych	strona 16
	1.7.	Dostosowanie formy egzaminu do indywidualnych potrzeb uczniów	strona 17
	1.8.	Usunięcie ucznia z list zdających	strona 20
	1.9.	Aktualizacja danych osobowych uczniów	strona 22
	1.10	Przeniesienie ucznia z innej szkoły	strona 23
	1.11	Dokumentacja egzaminacyjna	strona 24
	1.12	Materiały	strona 24
	1.13	Zamówione arkusze	strona 25
	1.14	Najczęściej zadawane pytania i problemy z logowaniem	strona 26
2.	Stro	na internetowa OKE w Krakowie	strona 27
	2.1.	Informacje i druki	strona 27
	2.2.	Zgłaszanie do OKE nowej szkoły lub likwidacja szkoły	strona 28

# 1. System OBIEG (obsługa internetowa egzaminów)

## 1.1. Logowanie do systemu OBIEG

Logowanie do systemu OBIEG znajduje się w górnym menu na stronie www.oke.krakow.pl.

Okręgowa Komisja Egzaminacyjna w Krakowie										
Strona główna	O OKE	OBIEG	Umowy	SMOK	Pomoc	Kontakt	Linki			
Szukaj       Witaj na stronach Okręgowej Komisji Egzaminacyjnej w Krakowie         zaawansowane szukanie       wtorek, 18-09-2012 godz. 12:26										
Portal telewizyjny	Inform	nacja o wynikach	egzaminu matura 6. 151. 8. oddar - 60	alnego w maju, v	w czerwcu, w sie	rpniu 2012 r.		03		

#### • Serwis dla Dyrektora szkoły

Serwis umożliwia obieg informacji między dyrektorem szkoły i Okręgową Komisją Egzaminacyjną w Krakowie.

- 1. Klikamy w zakładkę **Dyrektor** znajdującą się w menu po lewej stronie.
- 2. Do poprawnego zalogowania się niezbędny jest kod szkoły (kod identyfikacyjny) oraz hasło.

**UWAGA:** Dla nowo utworzonych szkół hasłem jest klucz szyfrujący znajdujący się wraz z kodem identyfikacyjnym na certyfikacie wydanym przez OKE w Krakowie.

W związku z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2002, Nr 101 poz. 926 z późn. zm.) oraz Rozporządzeniem Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie dokumentacji przetwarzania danych osobowych oraz warunków technicznych i organizacyjnych, jakim powinny odpowiadać urządzenia i systemy informatyczne służące do przetwarzania danych osobowych (Dz. U. Nr 100, poz. 1024), przypominamy o **obowiązku** zmiany hasła co 30 dni.



Po tym okresie dostęp do systemu OBIEG zostanie zablokowany. Aby uzyskać uprawnienia, należy ustanowić nowe hasło, korzystając z opcji **"Zmiana hasła".** 

#### Kryteria, które musi spełniać nowe hasło:

Co najmniej:

- 8 znaków
- jedna mała litera
- jedna wielka litera
- znak nie będący literą ani cyfrą (np. @ % & ! ,)



#### NAJCZĘŚCIEJ ZADAWANE PYTANIA I PROBLEMY Z LOGOWANIEM – STR. 26

#### • Serwis dla Ucznia – generowanie haseł

Po zalogowaniu do serwisu uczeń może sprawdzić swoje dane osobowe oraz wyniki egzaminu gimnazjalnego.

🕈 Uczeń

wpisujac

swój

numer

Uczeń loguje się do serwisu za pomocą zakładki oraz hasło, które otrzymuje od dyrektora szkoły.

#### **PRZYPOMINAMY:**

Osobą odpowiedzialną za wydawanie haseł służących logowaniu do systemu OBIEG dla uczniów jest dyrektor szkoły. Okręgowa Komisja Egzaminacyjna nie przekazuje uczniom takich danych.

Operacja wygenerowania/zmiany hasła wygląda następująco:

- 1. Po zalogowaniu w systemie OBIEG należy wybrać Hasła uczniów i zapoznać się z Instrukcja.
- 2. Po kliknięciu w zakładkę <u>Lista uczniów</u> z lewej strony należy wybrać odpowiednią <u>sesję</u> <u>egzaminacyjna</u> i zatwierdzić przyciskiem <u>Wybierz</u>.
  - Aby jednorazowo wygenerować hasła dla wszystkich uczniów, należy kliknąć
     Zaznacz wszystkich a następnie Zmiana hasła

Uwaga: Powtórne wygenerowanie haseł dla wszystkich uczniów spowoduje zmianę haseł dla wszystkich uczniów, a tym samym konieczność ponownego ich przekazania uczniom. Prosimy zachować szczególną ostrożność przy korzystaniu z opcji masowego generowania haseł.

 Jeżeli zaistnieje konieczność zmiany hasła dla pojedynczego ucznia, należy zaznaczyć w rubryce "*Zmiana hasła*" obok wybranej osoby, a następnie kliknąć przycisk Zmiana hasła.

#### 1.2. Składanie wniosków w systemie OBIEG

Wniosek jest pismem, tworzonym w systemie OBIEG, które należy wydrukować, podpisać, opatrzyć pieczęcią szkoły i przekazać do OKE w Krakowie.

Typy wniosków w systemie OBIEG:

- Aktualizacja danych o szkole
- Protokół zbiorczy
- Wniosek o aktualizację danych osobowych ucznia
- Wniosek o przeniesienie ucznia z innej szkoły
- Wniosek o usunięcie ucznia/absolwenta z systemu
- Wniosek o zwolnienie ucznia

Szczegóły dotyczące danego wniosku opisane są w instrukcji jego składania. Ogólna procedura wygląda następująco:

- 1. wypełnienie niezbędnych formularzy,
- 2. sprawdzenie poprawności wprowadzonych danych,

3. kliknięcie przycisku Złóż wniosek,

4. w oknie <u>Wniosek złożony</u> należy skorzystać z odnośnika <u>Wydruk potwierdzenia</u>. Wydrukowany, podpisany i opieczętowany dokument należy przesłać pocztą do OKE w Krakowie.

<u>.</u>

Ponowne złożenie wniosku tego samego typu zawsze powoduje anulowanie poprzedniego. Jeżeli do OKE zostanie przesłany anulowany wniosek, nie będzie on przetworzony. Aby wydrukować kopię złożonego wcześniej wniosku należy skorzystać z zakładki "**Wnioski-wyszukiwarka**".

RAPORT WNIOSKÓW

🌳 Wnioski - wyszukiwarka

PESEL

Monitorowaniu stanu przetwarzania wniosku służy narzędzie Wyszukiwarka wniosków.

#### • Monitorowanie stanu przetwarzania wniosku

- 1. Należy zalogować się do systemu OBIEG.
- 2. W zakładce Wnioski wyszukiwarka określić daty wyszukiwanych wniosków.
- 3. Kolumna <u>Stan</u> informuje o etapie przetwarzania wniosku.

W systemie OBIEG rozróżniane są następujące stany wniosków:

ZŁOŻONY – Wniosek nie trafił do OKE lub nie został jeszcze zaakceptowany
 ZAAKCEPTOWANY – Procedura została pomyślnie zakończona – wniosek zrealizowany
 ANULOWANY – Wniosek został anulowany przez dyrektora szkoły
 ODRZUCONY – Administrator OKE odrzucił wniosek
 PRZYJĘTY – OKE otrzymała dokumentację, lecz procedura jest w trakcie wykonywania

#### • Ponowny wydruk wniosku

- 1. Należy zalogować się do systemu OBIEG.
- 2. W zakładce Wnioski wyszukiwarka określić daty wyszukiwanych wniosków.
- 3. W kolumnie **Operacje** należy skorzystać z opcji **Drukuj**.
- 4. Plik jest gotowy do wydruku.

#### • Anulowanie wniosku\*

- 1. Należy zalogować się do systemu OBIEG.
- 2. W zakładce <u>Wnioski wyszukiwarka</u> określić daty wyszukiwanych wniosków.
- 3. W kolumnie **Operacje** należy skorzystać z opcji **Anuluj**.
- 4. <u>Potwierdź operację</u>. \*opcja anulowania dotyczy tylko niektórych wniosków

## 1.3. Aktualizacja danych o szkole

- 1. Po poprawnym zalogowaniu się do systemu OBIEG w menu wyszukujemy pozycję <u>Aktualizacja</u> <u>danych o szkole</u>, która znajduje się w bloku <u>DANE O SZKOLE</u>.
- Jeżeli szkoła należy do zespołu szkół, aktualizację danych o szkole należy przeprowadzać logując się kodem zespołu szkół.
- 2. Po zapoznaniu się z instrukcją klikamy odnośnik Złóż wniosek.
  - a) W przypadku zgodności danych zapisanych w formularzu z danymi szkoły należy wycofać się z formularza przyciskiem <u>Wstecz</u> w przeglądarce i wylogować się lub przejść do innych części serwisu.
  - b) W przypadku niezgodności lub braku danych należy wprowadzić zmiany i kliknąć przycisk Prześlij.
  - c) Następnie należy kliknąć odnośnik <u>Wydruk potwierdzenia</u> pod komunikatem o złożeniu wniosku i wyświetlić wersję formularza do wydruku, która pojawi się na ekranie (wprowadzone zmiany będą pogrubione).
- 3. Zmianę adresu e-mail należy dokonać bezpośrednio w zakładce 🌳 Zmiana adresu e-mail



#### Aktualizacja danych o szkole

#### 1.4. Zgłaszanie danych zdających w roku szkolnym 2018/2019

Zaleca się wprowadzanie danych o uczniach przystępujących do egzaminu gimnazjalnego w **Edycji** danych uczniów w systemie OBIEG. Edycja danych uczniów na bieżąco weryfikuje poprawność danych i powiadamia o błędach.

#### • Definiowanie sal, w których odbędzie się egzamin

Wprowadzanie uczniów należy rozpocząć od zamieszczenia w zakładce <u>Edycja sal</u>  $\rightarrow$  <u>Wprowadzanie</u> <u>numerów sal</u> wszystkich sal, w których planujemy przeprowadzać egzamin.

Dla każdej sali należy podać maksymalną liczbę miejsc. System pozwoli na wprowadzenie tylko tylu uczniów do wskazanej sali, ile przypisano jej wcześniej miejsc. Nie ma ograniczeń co do liczby sal, w których chcemy przeprowadzać egzamin. Numery sal będzie można zmieniać po zamknięciu Edycji danych uczniów.

## Ważne informacje dotyczące zglaszania uczniów do części językowej:

- w jednej sali <u>nie moga być zgłoszeni</u> uczniowie, którzy zdają różne języki,
- należy zwrócić szczególną uwagę przy planowaniu rozmieszczenia uczniów w salach.

Ze względu na dostosowane nagrania na płytach CD, w jednej sali dopuszczalne jest łączenie następujących typów wymagań:

- A2, A4, A5.

Uczniowie z typem wymagań **A8, A6, A1 zawsze** muszą zdawać egzamin z języka obcego w osobnej sali.



#### • Aby wprowadzić nową salę, należy:

- 1. wybrać w menu po lewej stronie odnośnik Edycja sal oraz ustawić sesję egzaminacyjną,
- 2. uzupełnić tabelę **Dodaj salę**, wprowadzając numer sali oraz liczbę miejsc w sali,

W rubryce **Maksymalna liczba miejsc** podajemy <u>faktyczną liczbę miejsc w danej sali</u>, a nie ilu uczniów będzie przystępowało do egzaminu.

- 3. kliknąć przycisk Dodaj salę na dole formularza,
- 4. sprawdzić wprowadzone dane i ponownie kliknąć przycisk Dodaj salę.

W przypadku wprowadzania większej liczby sal powyższe kroki należy powtórzyć dla każdej sali.

#### • Aby zmienić numer sali lub liczbę miejsc w sali, należy:

- 1. wybrać w menu po lewej stronie odnośnik Edycja sal oraz ustawić sesję egzaminacyjną,
- 2. kliknąć odnośnik "Edytuj" obok sali, w której chcemy zmienić liczbę miejsc,
- 3. wprowadzić nową liczbę miejsc lub nowy numer sali,
- 4. kliknąć przycisk "Edytuj salę",
- 5. sprawdzić wprowadzone dane i ponownie kliknąć przycisk "Edytuj salę".



Jeżeli dokonamy zmiany numeru sali, wszyscy uczniowie do niej przyporządkowani zostaną automatycznie przypisani do sali o nowym numerze. Przy zmniejszaniu liczby miejsc należy pamiętać, że sala musi pomieścić przypisanych do niej aktualnie uczniów (przykładowo, jeżeli do sali już przypisano 30 uczniów, próba zmniejszenia liczby miejsc do 25 zakończy się komunikatem o błędzie).



#### • Aby usunąć salę, należy:

- 1. wybrać w menu po lewej stronie odnośnik Edycja sal oraz ustawić sesję egzaminacyjną,
- 2. na liście sal w górnej tabeli kliknąć pole (typu checkbox) w kolumnie Usuń obok usuwanej sali,
- 3. powtórzyć dla każdej usuwanej sali,
- 4. kliknąć przycisk Usuń,
- 5. sprawdzić wprowadzone dane i ponownie kliknąć przycisk Usuń.

Ze względów bezpieczeństwa możliwe jest usuwanie wyłącznie tych sal, w których nie ma ani jednego wprowadzonego zdającego. Jeżeli chcemy usunąć salę, w której są zdefiniowane osoby zdające (można to sprawdzić np. na wykazie zdających w sali), najpierw należy przydzielić tym zdającym inną salę. Jeżeli chcemy zmienić w danej sali przypisaną już liczbę uczniów, należy skorzystać z zakładki "Korekta przydziału sal", która umożliwia edytowanie przypisania uczniów do sal bez konieczności wchodzenia w Edycję danych każdego ucznia osobno.

Uwaga! Ważne jest, aby wprowadzanie danych o uczniach do egzaminu rozpocząć od wprowadzenia numerów sal. W przeciwnym razie system wyświetli komunikat o błędzie przy próbie wprowadzania ucznia (brak możliwości wyboru sali z listy).

Część humanistyczna							
Przedmiot	Język pol	ski					
Numer sali	101 🗸						
Ośrodek	1						
Stan	101						
Informacje szczegóło	102	obie dostosowania warunków egzaminu zgodnie z załącznikiem 4b do Informacji					
o sposobie	106	ji egzaminu (zamówienie dodatkowych materiałów egzaminacyjnych)					
	107	oniczna wersja arkusza na płycie CD w formie pliku WORD					
	5	oniczna wersja arkusza na płycie CD w formie pliku PDF					
	brak	z dla nauczyciela wspomagającego w czytaniu					
	🗹 arkus	z dla nauczyciela wspomagającego w pisaniu					

#### Dodawanie oddziału

 Zanim zaczniemy dodawać uczniów, należy dodać <u>oddziały</u> (odpowiednik klasy, np. A, B, C) i określić Język mniejszości (dla uczniów lub oddziałów z nauczaniem języka danej mniejszości narodowej). Wpisane dane trzeba zaakceptować przyciskiem <u>Dodaj</u>.

W odnośniku <u>Oddziały</u> wykonujemy operacje dodawania, usuwania i edytowania kolejnych oddziałów oraz dodawania, usuwania i edytowania poszczególnych uczniów w systemie.



2. W celu **edycji dodanych oddziałów** (nazwy <u>Oddziału</u>, <u>Języka mniejszości</u> lub <u>Usunięcia oddziału</u>) należy naniesione zmiany zaakceptować przyciskiem <u>Zmień</u>, a potem zatwierdzić, klikając <u>Tak</u>.

#### • Dodawanie uczniów

W celu **dodania nowego ucznia** do wcześniej stworzonego oddziału należy kliknąć odnośnik <u>Lista uczniów</u> znajdujący się po prawej stronie. W głównym oknie pojawi się lista aktualnie zgłoszonych osób, a nad nią dwie opcje dodawania uczniów do systemu OBIEG.

	Lista uczniów	
	Sesja egzaminacyjna: Sesja egzaminacyjna Oddział: A	
<u>&amp;</u>	Dodaj nowego ucznia w tym oddziale (Wyszukiwarka danych) Dodaj nowego ucznia w tym oddziale (Dot. uczniów nie znalezionych poprzez Lista oddziałów	: wyszukiwarkę)
	Nr Nazwisko i imiona	Aktualizacja PESEL Usuń Zmień
	Uwaga! Informację o uprawnieniach do dostosowan wprowadzamy <u>bezpośrednio</u> w <i>Edycji danych uczniów</i> . dostosowaniach należy zaznaczyć pole <i>Dostosowanie warunków egzaminu</i> . Więcej informacji na temat uprawnień oraz sposobów dosto	ia oraz sposobach dostosowania W celu wprowadzenia informacji o I IIII osowań w pkt. 1.7 na str. 17.

#### Istnieją dwa sposoby zgłaszania danych uczniów:

1. Wyszukiwarka danych (uczniowie, którzy przystępowali do sprawdzianu na terenie OKE w Krakowie).

Należy wybrać **Dodaj nowego ucznia w tym oddziale (Wyszukiwarka danych)** i wpisać **numer PESEL** i nazwisko.

Sesja egzaminacyjı Oddział:	na: Sesja egzaminacyjna A	
a Powrót do listy uczniów w odd	ziale	
🤱 Dodaj nowego ucznia w tym o	oddziale (Dot. uczniów nie znalezionych poprzez wyszukiwarkę) 👘	
📄 Lista oddziałów		
Numer PESEL		
Nazwisko		(Dodaj)
Nazwisko rodowe		$\smile$

2. Dotyczy uczniów nie znalezionych poprzez wyszukiwarkę (uczniowie, którzy nie przystępowali do sprawdzianu na terenie OKE w Krakowie).

Należy wybrać <u>Dodaj nowego ucznia w tym oddziale (Dot. uczniów nie znalezionych poprzez</u> <u>wyszukiwarkę)</u> i wprowadzić wszystkie podstawowe dane ucznia.

Następnie należy uzupełnić dane dotyczące egzaminów (ze szczególnym uwzględnieniem typu arkusza). Dane trzeba zaakceptować przyciskiem Zapisz i dodatkowo potwierdzić przyciskiem Tak. W górnej części strony powinna ukazać się informacja o poprawnym zapisaniu danych.

### Formularze zgłoszenia danych osobowych i egzaminacyjnych:

1) Zgłoszenie ucznia bez dostosowania warunków egzaminu

	🕑 Dane uczi	nia zostały zak	tualizowane i zap	isane	
		Dane uc:	znia		
Sesia enza	minacvina:	Sesia egzamir	acvina		
Odd	ział:	B	lacyjna		
🐁 Dodaj nowego ucznia	a w tym oddziale (Wysz	ukiwarka danych	)		
🔱 Dodaj nowego ucznia	a w tym oddziale (Dot. u	uczniów nie znale	zionych poprzez wys	zukiwarkę)	
Lista uczniów w bieża	ącym oddziale				
Lista oddziałow		D	have		
Numer dziennika	2	Dane oso	Nazwisko	Nowak	
Imie	Piotr		Drugie imie	Paweł	
PESEI	00312719719		Data ur.	27/11/2000	
Miejsce ur.	Kraków		Płeć	meżczyzna V	
Nr dokumentu	In a con		Nazwisko rodowe	inq202y2nd	
	Zał	oszenie – egzan	in gimnazialny		
Zdaie	∠gi	ogzan	g, mar jamy		
Sposób zgłoszenia	Szkoła	•			
Typ arkusza		-			
egzaminacyjnego	standardowy	•			
Dostosowanie warunków egzaminu					
warankow cgzannia		Cześć huma	nistvczna		
Przedmiot	Język polski				
Numer sali	1 🔻				
Ośrodek					
Stan	Zdaje 🔻				
Przedmiot	Historia i wiedza o spo	ołeczeństwie			
Numer sali	1 🔻				
Ośrodek					
Stan	Zdaje 🔻				
	Częś	ść matematyczn	o - przyrodnicza		
Przedmiot	Matematyka				
Numer sall					
Usrodek					
Stan	Zadje •				
Numer sali	1 T	20			
Ośrodek					
Stan	Zdaje 🔻				
EX.III		Cześć jezy	vkowa		
Jezyk	Jezyk angielski 🔻				
Poziom	podstawowy				
Numer sali	1 •				
Ośrodek					
Poziom	rozszerzony				
Zdaje	Tak 🔻				
	Tak 🔻				
Obowiązkowy					
Obowiązkowy Numer sali	1 •				
Obowiązkowy Numer sali Ośrodek					

2) Zgłoszenie ucznia, <u>który będzie miał</u> dostosowane warunki egzaminu

Ø Dane ucznia zostały zaktualizowane i zapisane

	Dane	ucznia	
Sesja egzar	minacyjna: Sesja egza	minacyjna	
Oddz	zi <del>ał:</del> B		
abodaj nowego ucznia 🖧	w tym oddziale (Wyszukiwarka dan	ych)	
a Dodaj nowego ucznia	w tym oddziałe (Dot. uczniów nie zr	alezionych poprzez wysz	ukiwarkę)
Lista uczniow w bieżą	cym oddziale		
	Dane	osobowe	
Numer dziennika	1	Nazwisko	Kowalski
Imię	Jan 00241512818	Drugie imię	Adam
Miejsce ur.	Kraków	Płeć	meżczyzna V
Nr dokumentu		Nazwisko rodowe	
	Zgłoszenie – egz	amin gimnazjalny	
Zdaje Snosób załoszenia	Szkoła	•	
Typ arkusza	standardowy	-	
egzaminacyjnego Dostosowanie			
warunków egzaminu			
Uprawnien	nie pelposprawpość ruchowa (or	zaminu zgodne z kom	unikatem dyrektora CKE
	mózgowe porażenie dziecięce -	MPD (orzeczenie o potrz	ebie kształcenia specjalnego)
	czasowa niesprawność rąk (zaś	wiadczenie lekarskie)	
	arazja (orzeczenie o potrzebie i specyficzne trudności w uczeniu	(ształcenia specjalnego) i się (opinia Poradni Psyc	hologiczno-Pedagogicznej)
	choroby przewlekłe (zaświadcze	enie lekarskie)	
	<ul> <li>niedostosowanie społeczne/zag kształcenia specjalnego)</li> </ul>	rożenie niedostosowanier	m społecznym (orzeczenie o potrzebie
	sytuacja kryzysowa/traumatycz	na (pozytywna opinia RP	)
	trudności adaptacyjne zw. z wc. zaburzenia komunikacji jezykow	zesniejszym kształceniem vej (pozytywna opinia PP	n za granicą (pozytywna opinia RP) P)
	cudzoziemcy - art. 94a ust. 1 us	stawy (pozytywna opinia	RP)
Informacje ogólne o sposobie organiza	sposobie dostosowania warunkó acji egzaminu (bez wpływu na zau	w egzaminów zgodnie nówienie dodatkowych	z załącznikiem 4b do Informacji o materiałów egzaminacyjnych)
	komputer		
	🛫 przedłużenie czasu	2	
	kartę odpowiedzi	an zamkniętych w zeszyc	ie zadan, bez przenoszenia ich na
Przedmiot	Część hur	nanistyczna	
Numer sali			
Ośrodek			
Stan	Zdaje 🔻		
o sposobie	we o sposoble dostosowania wari organizacji egzaminu (zamówier	inkow egzaminu zgodi ie dodatkowych mater	nie z załącznikiem 4b do Informacji iałów egzaminacyjnych)
	🗹 arkusz dla nauczyciela wspoma	gającego w pisaniu	
Numer sali	1		
Ośrodek			
Stan	Zdaje 🔻		
o sposobie	organizacji egzaminu (zamówier	ie dodatkowych mater	iałów egzaminacyjnych)
	🗹 arkusz dla nauczyciela wspoma	gającego w pisaniu	
Przedmiot	Częsc matematy Matematyka	zno - przyrodnicza	
Numer sali	1 •		
Ośrodek			
Informacje szczegółow	we o sposobie dostosowania war	unków egzaminu zgodu	nie z załącznikiem 4b do Inform <u>acj</u> i
o sposobie	organizacji egzaminu (zamówier	ie dodatkowych mater	iałów egzaminacyjnych)
Przedmiot	Przedmioty przyrodnicze	gającego w pisaniu	
Numer sali	1 •		
Ośrodek	Zdaja		
Stan Informacje szczegółow	we o sposobie dostosowania war	unków egzaminu zgodu	nie z załącznikiem 4b do Informacii
o sposobie	organizacji egzaminu (zamówier	nie dodatkowych mater	iałów egzaminacyjnych)
	<ul> <li>arkusz dla nauczyciela wspoma</li> <li>Cześći</li> </ul>	gającego w pisaniu językowa	
Język	Język angielski 🔻		
Poziom Numer cali	podstawowy		
Ośrodek			
Informacje szczegółow	we o sposobie dostosowania war	unków egzaminu zgodu nie dodatkowych wod	nie z załącznikiem 4b do Informacji
o sposoble	organizacji egzaminu (zamowier v płyta CD z wydłużonymi przerw.)	ami	natow egzammacyjnych)
	arkusz dla nauczyciela wspoma	gającego w pisaniu	
Poziom	rozszerzony		
Zdaje Obowiazkowy	Tak T		
Numer sali	1 •		
Ośrodek			
Stan	Zdaje 🔻		
o sposobie	we o sposoble dostosowania war organizacji egzaminu (zamówier	nie dodatkowych mater	ne z załącznikiem 4b do Informacji iałów egzaminacyjnych)
	płyta CD z wydłużonymi przerw strucz dla przerw	ami	
	<ul> <li>arkusz ula nauczyciela wspóma</li> </ul>	gającego w pisaniu	Zapisz

W zgłoszeniu do części językowej egzaminu gimnazjalnego, należy zwrócić szczególną uwagę na typ złożonej deklaracji (*zał. 3a lub 3d*). <u>Istotne znaczenie ma informacja, czy poziom rozszerzony egzaminu jest</u> obowiązkowy czy jest to dobrowolny wybór ucznia.

# Dyrektor szkoły sprawdza poprawność wszystkich danych zdających przekazywanych do Okręgowej Komisji Egzaminacyjnej.

Do sprawdzenia poprawności danych zaleca się wykorzystanie wydruków z systemu OBIEG. Potwierdzenia prawidłowości danych powinny być przechowywane w dokumentacji szkoły.

#### Potwierdzenie zgodności danych przekazanych do OKE - EGZAMIN GIMNAZJALNY

Nazwisko i imiona Testowy Jan Michał

Płeć M PESEL 00270909111 Data urodzenia 09/07/2000

Kod A03 Miejsce urodzenia Kraków

Lista egzaminów	Obow.	Poziom	Sala	Stan
Język polski	Т	nie dotyczy	101	
Historia i wiedza o społeczeństwie	Т	nie dotyczy	101	
Matematyka	Т	nie dotyczy	102	
Przedmioty przyrodnicze	Т	nie dotyczy	106	
Język angielski	Т	podstawowy	1	
Język angielski - rozszerzony	Т	rozszerzony	1	

Typ arkusza egzaminacyjnego

Sposoby dostosowania warunków egzaminu

dla słabowidzącego 16 pkt.

przedłużenie czasu, zaznaczanie odpowiedzi do zadań zamkniętych w zeszycie zadań, bez przenoszenia ich na kartę odpowiedzi

#### Dodatkowo zamówione materiały egzaminacyjne

Lista agraminár	Piramuv	Poziom	Arkusze dla nauczyciela wspomagającego w		Arkusze na płycie CD w formie plików		Arkusze dla	Arkusze dla uczniów	Płyty CD z j. obcych z wydłużonymi przerwami do	
Lista egzaninow	Tiseuny		pisaniu	czytaniu	WORD	PDF	cudzoziemca	niepełnosprawnych z MPD*	arkusza standardowego	
Język polski	Т	nie dotyczy	1	1	1	- 20	2	12	-	
Historia i wiedza o społeczeństwie	Т	nie dotyczy	1	1	1		ā		-	
Matematyka	Т	nie dotyczy	1	1		-	-	-	-	
Przedmioty przyrodnicze	т	nie dotyczy	1	1	-	1	-	-	-	
Język angielski	Т	podstawowy	1	1	-	•	8	-	-	
Język angielski	Т	rozszerzony	1	-	-	-	ē	-	=	

\*Arkusze dla osób niepełnosprawnych z mózgowym porażeniem dziecięcym

podpis zdającego / rodzica

Jeżeli podczas korzystania z wyszukiwarki danych uczniów pojawi się komunikat mówiący o nieprawidłowo wprowadzonych danych, należy sprawdzić:

– wprowadzane dane z podanymi przez ucznia, najlepiej na podstawie dokumentu potwierdzającego tożsamość,



 dokumenty ze szkoły podstawowej w celu weryfikacji, czy nie występują rozbieżności między wprowadzonymi wówczas danymi, a obecnymi (najczęściej popełnianym blędem przez szkoły podstawowe jest wpisywanie nazwiska ucznia z blędem literowym).

W przypadku stwierdzenia rozbieżności należy skorzystać z wniosku o aktualizację danych osobowych w celu naniesienia odpowiednich zmian.

Lokalizacja wniosku:

 $\textbf{DANE O UCZNIACH} \rightarrow \underline{\textbf{Wnioski}} \rightarrow \underline{\textbf{Wniosek o aktualizację danych osobowych ucznia}}$ 



**Uwaga:** Aby złożyć wniosek, należy podczas jego składania podać w wyszukiwarce dane z zaświadczenia o wynikach sprawdzianu wydanego przez OKE w Krakowie.



## INSTRUKCJA KORZYSTANIA Z WNIOSKU AKTUALIZACJI DANYCH UCZNIA – STR. 22

#### • Dodawanie uczniów innej narodowości, którzy nie posiadają numeru PESEL

W przypadku obcokrajowców bez numeru PESEL, należy przysłać do OKE w Krakowie pismo z danymi ucznia i poświadczoną za zgodność z oryginałem kserokopią dokumentu potwierdzającego tożsamość (paszport, karta stałego pobytu) oraz informacjami o egzaminach. Dane zostaną wprowadzone do systemu przez pracownika OKE.

#### Wszelkie pisma przewodnie dotyczące zdających przesyłane do OKE w Krakowie muszą zawierać:

- kod szkoły,
- PESEL (w przypadku obcokrajowców bez numeru PESEL: nazwę i numer dokumentu paszport, karta stałego pobytu),
- imię i nazwisko,
- oddział i numer w dzienniku.

# Korekty zgłoszonych danych w systemie OBIEG będą możliwe do 21 stycznia 2019 r.

#### 1.5. Zwolnienie ucznia z przystąpienia do egzaminu gimnazjalnego

Procedura zwolnienia ucznia z obowiązku przystąpienia do egzaminu gimnazjalnego lub danego zakresu albo poziomu odpowiedniej części przez dyrektora OKE w Krakowie w szczególnych przypadkach losowych lub zdrowotnych

Zgodnie z Ustawą o systemie oświaty z dnia 7 września 1991 r., zwolnienie ucznia z obowiązku przystąpienia do egzaminu gimnazjalnego może nastąpić w:

- szczególnych przypadkach zdrowotnych czyli sytuacjach, o których orzeka lekarz (art. 44zz. ust. 2 ustawy);
- szczególnych przypadkach losowych czyli nagłych zdarzeniach lub wypadkach powodujących niemożność uczestniczenia w egzaminie gimnazjalnym (art. 44zz. ust. 2 ustawy);
- przypadku sprzężonych niepełnosprawności czyli sytuacji, gdy u ucznia niesłyszącego, słabosłyszącego, niewidomego, słabowidzącego, z niepełnosprawnością ruchową, z upośledzeniem umysłowym w stopniu lekkim, z autyzmem dysponującego orzeczeniem o potrzebie kształcenia specjalnego występuje co najmniej jeszcze jedna z wymienionych niepełnosprawności (art. 44zw. ust. 2 ustawy);.

Procedura złożenia wniosku o zwolnienie ucznia z egzaminu gimnazjalnego do dyrektora Okręgowej Komisji Egzaminacyjnej:

- 1. Po wprowadzeniu danych o uczniach do systemu OBIEG, dyrektor szkoły wybierając właściwą podstawę prawną generuje z systemu wniosek o zwolnienie ucznia z obowiązku przystąpienia do egzaminu gimnazjalnego lub danego zakresu albo poziomu odpowiedniej części egzaminu.
- 2. Wydrukowany i podpisany przez dyrektora szkoły wniosek wraz z potwierdzonym za zgodność z oryginałem wnioskiem rodziców/opiekunów prawnych oraz dokumentacją (np. zaświadczenie lekarskie lub orzeczenie) należy przysłać do OKE pocztą tradycyjną.
- 3. Decyzja o zwolnieniu ucznia z obowiązku przystąpienia do egzaminu wprowadzona zostanie do systemu OBIEG przez pracownika OKE.
- 4. Oryginał wniosku rodziców/opiekunów prawnych oraz kserokopie załączników potwierdzonych za zgodność z oryginałem, a także kopię decyzji dyrektora OKE należy przechowywać w szkolnej dokumentacji egzaminacyjnej.

#### Termin złożenia wniosku o zwolnienie:

- ze względu na sprzężone niepełnosprawności do 30 listopada 2018 r.
- ze względu na losowy lub zdrowotny przypadek do 12 czerwca 2019 r.



# Uczniowie z upośledzeniem umysłowym w stopniu umiarkowanym lub znacznym nie przystępują do egzaminu gimnazjalnego (art. 44zw. ust. 1 ustawy).

Uczniowie posiadający orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego wydane ze względu na upośledzenie umysłowe w stopniu lekkim, którzy przystępują do części trzeciej egzaminu gimnazjalnego, <u>są zwolnieni</u> <u>z obowiązku przystąpienia do egzaminu z tego języka na poziomie rozszerzonym</u>. Uczniowie mogą przystąpić do egzaminu z tego języka na poziomie rozszerzonym, na wniosek rodziców (art. 44zw. ust. 3 ustawy).

## 1.6. Laureaci i finaliści olimpiad, laureaci konkursów przedmiotowych

Laureat i finalista olimpiady przedmiotowej wymienionej w wykazie olimpiad oraz laureat konkursu przedmiotowego o zasięgu wojewódzkim lub ponadwojewódzkim, organizowanego z zakresu jednego z przedmiotów objętych:

• egzaminem gimnazjalnym są zwolnieni z danego zakresu odpowiedniej części egzaminu gimnazjalnego, a w przypadku języka obcego nowożytnego – z części trzeciej egzaminu.

Zwolnienie następuję na podstawie zaświadczenia stwierdzającego uzyskanie przez ucznia gimnazjum tytułu odpowiednio laureata lub finalisty. Po otrzymaniu właściwego zaświadczenia dyrektor szkoły powinien:

- ✓ w edycji danych ucznia w systemie OBIEG w rubryce Stan zmienić zapis "Zdaje" na "Laureat",
- potwierdzić zmianę poprzez ponowne zapisanie danych ucznia,
- ✓ dołączyć kopie zaświadczenia do *Protokołu zbiorczego* i przekazać do POP.

Część matematyczno - przyrodnicza					
Przedmiot	Matematyka				
Numer sali	27 •				
Ośrodek					
Stan	Zdaje 🔻				
Przedmiot	Przedmioty przyrodnicze				
Numer sali	27 •				
Ośrodek					
Stan	Laureat 🔹				

### **1.7.** Dostosowanie formy egzaminu do indywidualnych potrzeb uczniów

W *Edycji danych o uczniach systemu OBIEG* należy wprowadzać informacje o dostosowaniach form i warunków przyznanych przez radę pedagogiczną. Wszystkie informacje dotyczące dostosowania warunków egzaminu są wyróżnione w systemie kolorem zielonym.

		Dane uc	znia					
		_	21104					
Sesja egza	minacyjna:	Sesja egzami	nacyjna					
Odd	ział:	A						
🚨 Dodai nowego ucznia	a w tym oddziale (Wyszu	ukiwarka danvel	1)					
Dodai nowego ucznia	a w tym oddziale (Dot. u	czniów nie znalo	ezionych poprzez wys	zukiwarke)				
Lista uczniów w bieża	cym oddziale		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,					
Lista oddziałów	• •							
		Dane os	obowe					
Numer dziennika	3		Nazwisko	Testowy	]			
Imię	Jan		Drugie imię	Michał	]			
PESEL	00270909111		Data ur.	09/07/2000				
Miejsce ur.	Kraków		Płeć	mężczyzna 🗸				
Nr dokumentu			Nazwisko rodowe					
Numer telefonu								
Zgłoszenie - egzamin gimnazjalny								
Zdaje	$\checkmark$							
Sposób zgłoszenia	Szkoła	~						
Typ arkusza egzaminacyjnego	dla słabowidzącego 16	5 pkt. 🗸						
Dostosowanie warunków egzaminu								

OBIEG umożliwia bezpośrednie **zamawianie** w systemie **dodatkowych materiałów egzaminacyjnych** dla uprawnionych do dostosowania uczniów, takich jak:

- arkusz dla nauczyciela wspomagającego w pisaniu,

- arkusz dla nauczyciela wspomagającego w czytaniu,
- płyta CD z wydłużonymi przerwami,
- elektroniczna wersja arkusza w formie pliku MS Word lub PDF,
- arkusz dla ucznia cudzoziemca,
- arkusz dla ucznia niepełnosprawnego ruchowo z MPD.

System gromadzi również istotne informacje, które określają konieczność przyznania uczniom **dostosowanych kryteriów** oceny prac (np. ze względu na specyficzne trudności w uczeniu się, trudności adaptacyjne związane z wcześniejszym kształceniem za granicą, itp.) lub nadają im uprawnienie do **nieprzenoszenia odpowiedzi do zadań zamkniętych na kartę**.

Wprowadzone do systemu, przyznane przez radę pedagogiczną, sposoby dostosowania warunków, pojawiają się na wydruku z potwierdzeniem danych o uczniu. Zapewnia to kompleksową informację dla rodzica, który podpisuje potwierdzenie zgodności danych zgłoszonych do okręgowej komisji (Rysunek 1 - poniżej).

#### Potwierdzenie zgodności danych przekazanych do OKE - EGZAMIN GIMNAZJALNY

Nazw	risko i i	miona	Testowy Jan Michał		0	Płeć	M	PESEL	00270909111
Kod	A03	Mie	sce urodzenia Kraków	1	Data urodzenia		09/07/2000		
			Lista egzaminów	Obow.	Poziom	m Sala	Stan	1	
			Język polski	Т	nie dotycz	y	101		1
		Hist	oria i wiedza o społeczeństwie	Т	nie dotycz	y	101		1
			Matematyka	Т	nie dotycz	y	102		1
		3	Przedmioty przyrodnicze	Т	nie dotycz	y	106		
			Język angielski	Т	podstawow	vy	1		1
		Je	zyk angielski - rozszerzony	T	rozszerzon	iy .	1		

Typ arkusza egzaminacyjnego

dla słabowidzącego 16 pkt.

Sposoby dostosowania warunków egzaminu

przedłużenie czasu, zaznaczanie odpowiedzi do zadań zamkniętych w zeszycie zadań, bez przenoszenia ich na kartę odpowiedzi

Dodatkowo zamówione materiały egzaminacyjne

Lista egzaminów	Pisemny	Poziom	Arkusze dla nauczyciela wspomagającego w		Arkusze na płycie CD w formie plików		Arkusze dla	Arkusze dla uczniów	Płyty CD z j. obcych z wydłużonymi przerwami do	
Linte (Branning)			pisaniu	czytaniu	WORD	PDF	cudzoziemca	niepełnosprawnych z MPD*	arkusza standardowego	
Język polski	Т	nie dotyczy	1	1	1	-	-	-	1940	
Historia i wiedza o społeczeństwie	Т	nie dotyczy	1	1	1	-	-		-	
Matematyka	Т	nie dotyczy	1	1		-	-	-	-	
Przedmioty przyrodnicze	Т	nie dotyczy	1	1	÷	1	-			
Język angielski	Т	podstawowy	1	1	-	-	-	-	-	
Język angielski	Т	rozszerzony	1		2	-	2	-	120	

\*Arkusze dla osób niepełnosprawnych z mózgowym porażeniem dziecięcym

podpis zdającego / rodzica

Rysunek 1. Potwierdzanie danych osobowych zdającego przekazywanych do OKE w Krakowie

Wprowadzanie informacji o dostosowaniu rozpoczyna się od zaznaczenia pola Dostosowanie warunków egzaminu.

Dostosowanie warunków egzaminu 🕑

Następnie, wyboru odpowiedniego uprawnienia do dostosowania warunków wynikającego z Komunikatu dyrektora CKE z dnia 20 sierpnia 2018 r.<sup>1</sup>

Uprawnienie do dostosowania warunków egzaminu zgodne z komunikatem dyrektora CKE
niepełnosprawność ruchowa (orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego)
mózgowe porażenie dziecięce - MPD (orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego)
🗹 czasowa niesprawność rąk (zaświadczenie lekarskie)
🧧 afazja (orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego)
specyficzne trudności w uczeniu się (opinia Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej)
choroby przewlekłe (zaświadczenie lekarskie)
niedostosowanie społeczne/zagrożenie niedostosowaniem społecznym (orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego)
🧧 sytuacja kryzysowa/traumatyczna (pozytywna opinia RP)
🧧 trudności adaptacyjne zw. z wcześniejszym kształceniem za granicą (pozytywna opinia RP)
🧧 zaburzenia komunikacji językowej (pozytywna opinia RP)
🔍 cudzoziemcy - art. 94a ust. 1 ustawy (pozytywna opinia RP)

Po wybraniu uprawnienia system zaproponuje możliwe dostosowania warunków zgodne z ww. komunikatem oraz określonym wcześniej typem arkusza egzaminacyjnego (formą dostosowania).

System dzieli dostosowania na część ogólną – niemającą wpływu na zamówienie oraz szczegółową przyporządkowaną konkretnym zakresom egzaminu – mającą bezpośredni wpływ na zamówienie dodatkowych materiałów egzaminacyjnych.

Informacje ogólne o sposobie organi	o sposobie dostosowania warunków egzaminów zgodnie z załącznikiem 4b do Informacji izacji egzaminu (bez wpływu na zamówienie dodatkowych materiałów egzaminacyjnych)
	komputer
	🗹 przedłużenie czasu
	zaznaczanie odpowiedzi do zadań zamkniętych w zeszycie zadań, bez przenoszenia ich na kartę odpowiedzi
	miejsce pracy dostosowane do potrzeb zdającego
	Część humanistyczna
Przedmiot	Język polski
Numer sali	101 ~
Ośrodek	
Stan	Zdaje 🗸
Informacje szc Informacji o sp	zegółowe o sposobie dostosowania warunków egzaminu zgodnie z załącznikiem 4b do osobie organizacji egzaminu (zamówienie dodatkowych materiałów egzaminacyjnych)
	🗹 arkusz dla nauczyciela wspomagającego w pisaniu
Przedmiot	Historia i wiedza o społeczeństwie
Numer sali	101 🗸
Ośrodek	
Stan	Zdaje 🗸
Informacje szc Informacji o sp	zegółowe o sposobie dostosowania warunków egzaminu zgodnie z załącznikiem 4b do osobie organizacji egzaminu (zamówienie dodatkowych materiałów egzaminacyjnych)
	🗹 arkusz dla nauczyciela wspomagającego w pisaniu
	Część matematyczno - przyrodnicza
Przedmiot	Matematyka
Numer sali	102 🗸
Ośrodek	
Stan	Zdaje 🗸
Informacje szc Informacji o sp	zegółowe o sposobie dostosowania warunków egzaminu zgodnie z załącznikiem 4b do osobie organizacji egzaminu (zamówienie dodatkowych materiałów egzaminacyjnych)
	🗹 arkusz dla nauczyciela wspomagającego w pisaniu
Przedmiot	Przedmioty przyrodnicze
Numer sali	106 🗸

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Komunikat dyrektora Centralnej Komisji Egzaminacyjnej z 20 sierpnia 2018 r. w sprawie szczegółowych sposobów dostosowania warunków i form przeprowadzania egzaminu gimnazjalnego w roku szkolnym 2018/2019.

System sprawdza zgodność niektórych wprowadzanych dostosowań z ww. komunikatem dyrektora CKE. W sytuacji braku możliwości wybrania niektórych sposobów dostosowania warunków system odpowie komunikatem o błędzie u góry strony i podpowie rozwiązanie.

Kategoria	Opis
Część językowa - rozszerzony	Zamówienie płyty CD z wydłużonymi przerwami jest możliwe jedynie w sytuacji gdy zdający będzie korzystał z pomocy nauczyciela wspomagającego w pisaniu. W przeciwnym wypadku zdający korzysta ze standardowej płyty CD.
Część językowa - podstawowy	Zaznaczenie płyty CD z wydłużonymi przerwami lub nauczyciela wspomagającego w pisaniu dla ucznia z dysgrafią jest zasadne tylko w części trzeciej egzaminu na poziomie rozszerzonym, gdyż tylko w tej części występują zadania otwarte. W trzeciej części egzaminu na poziomie podstawowym występują jedynie zadania zamknięte i pomoc nauczyciela wspomagającego w pisaniu jest zbędna.

Po wprowadzeniu wszystkich informacji o sposobie dostosowania warunków egzaminu dla poszczególnych uczniów sugerujemy sprawdzenie tabel podsumowujących zamówienie na dodatkowe materiały egzaminacyjne w zakładce *Zamówione arkusze*. Tabela ma charakter dynamiczny i zmienia stan zamówienia zgodnie z przypisanymi uczniowi dostosowaniami.

Pisemna forma porozumienia w zakresie dostosowania warunków pomiędzy dyrektorem szkoły a OKE w Krakowie dotyczy tylko:

- uczniów ze sprzężonymi trudnościami w uczeniu się,
- uczniów w szczególnej sytuacji zdrowotnej lub losowej z potrzebą przyznania dostosowań wykraczających poza komunikat dyrektora CKE.

# Korekty zgłoszonych danych w systemie OBIEG będą możliwe do 21 stycznia 2019 r.

#### **1.8.** Usunięcie ucznia z list zdających

Zmiany na listach uczniów należy niezwłocznie wprowadzić do systemu OBIEG.

#### • Usuwanie do dnia zamknięcia edycji danych uczniów

Należy wybrać <u>Edycja danych uczniów</u> → <u>Oddziały</u> → <u>Lista uczniów</u>. Następnie na liście uczniów w danym oddziale zaznaczyć w miejscu z nazwiskiem wybranego ucznia/uczniów pole <u>Usuń</u>. Zmiany zatwierdzić przyciskiem <u>Zmień</u>.

		Lista uczniów			
	Sesja egzaminacyjna: Oddział:	Sesja egzaminacyjna A			
👵 Dodaj n	iowego ucznia w tym oddziale (Wy	szukiwarka danych)			
👵 Dodaj n	iowego ucznia w tym oddziale (Dot	t. uczniów nie znalezionych po	przez wyszukiwarkę)		
📃 Lista od	działów				
Nr		••		BECE!	
	Nazwisko i	imiona	Aktualizacja	PESEL	Usuń
1	Maria	Imiona	Aktualizacja Wniosek o korektę danych osobowych	PESEL	Usuń
1	Maria Mateusz	imiona	Aktualizacja Wniosek o korektę danych osobowych Wniosek o korektę danych osobowych	PESEL	Usuñ
123333333	Maria Mateusz Ewelina	imiona	Aktualizacja Wniosek o korektę danych osobowych Wniosek o korektę danych osobowych Wniosek o korektę danych osobowych	PESEL	

• Zmianę należy potwierdzić ponownie przyciskiem <u>TAK</u> lub zrezygnować przez <u>NIE</u>. W przypadku użycia przycisku <u>TAK</u> uczeń zostaje usunięty.

#### • Usuwanie po zamknięciu *edycji danych uczniów*

Należy wypełnić w systemie OBIEG Wniosek o usunięcie ucznia/absolwenta z systemu.



- Korzystanie z wniosku jest uzasadnione tylko w sytuacji gdy uczeń:
- nie ukończył szkoły,
- został skreślony z listy uczniów i nie kontynuuje nauki na terenie województw: małopolskiego, podkarpackiego lub lubelskiego.

<u>.</u>

Jeżeli uczeń będzie kontynuował naukę w innej szkole na terenie OKE Kraków, dyrektor szkoły docelowej składa "*Wniosek o przeniesienie ucznia z innej szkoły*". Aby złożenie wniosku było możliwe, uczeń musi być zgłoszony w systemie OBIEG (nie może być wykreślony przez poprzednią szkołę).



## PRZECZYTAJ, JAK POPRAWNIE ZŁOŻYĆ WNIOSEK – STR. 4



#### PROCEDURA PRZENIESIENIA UCZNIA Z INNEJ SZKOŁY – STR. 23

- Wybieramy odnośnik <u>Wnioski</u> w dziale <u>Edycja danych uczniów</u>, następnie <u>Wniosek o usunięcie</u> <u>ucznia/absolwenta z systemu</u>. Należy zapoznać się z zamieszczoną tam instrukcją.
- Po kliknięciu w menu <u>Złożenie wniosku</u> należy wybrać w głównym oknie odpowiednią <u>Sesje</u> <u>egzaminacyjna</u> i zatwierdzić przyciskiem <u>Wybierz</u>.
- Na <u>Liście uczniów</u> zaznaczamy <u>Wykreślenie</u> danych uczniów, podajemy powód i potwierdzamy przyciskiem <u>Dalej</u>.

	Lista uczniów								
Sesja Egzar	egzaminacyjna: nin:	Sesja egzamin Egzamin gimna	acyjna azjalny						
			Oddział A						
Nr	Nazwisko i imiona	PESEL	Wykreślenie	Powód					
1	Maria	-	1	został skreślony z listy uczniów	2 🗸				
2	Mateusz	the second second		został skreślony z listy uczniów nie ukończył szkoły					
3	Ewelina	1.000		został skreślony z listy uczniów	~				
			3 Dalej						

- Po sprawdzeniu wpisanych danych zatwierdzamy złożenie wniosku przyciskiem Dalej.
- W oknie <u>Wniosek złożony</u> należy skorzystać z odnośnika <u>Wydruk potwierdzenia</u>. Wydrukowany, opieczętowany i podpisany przez dyrektora szkoły dokument należy wysłać do OKE w Krakowie.

### 1.9. Aktualizacja danych osobowych uczniów

Od dnia otwarcia zakładki "Edycja Danych Uczniów" do dnia rozpoczęcia egzaminów gimnazjalnych, istnieje możliwość aktualizacji/korekty następujących danych osobowych: **imię, drugie imię, miejsce urodzenia.** W tym okresie, dyrektor szkoły może dokonywać zmian bez informowania OKE.

#### W przypadku konieczności korekty numeru PESEL/daty urodzenia/nazwiska należy:

- 1. Przejść do zakładki <u>Wnioski</u> → <u>Wniosek o aktualizację danych osobowych ucznia</u>.
- 2. Zapoznać się z instrukcją oraz wykonać prawidłowo procedurę.
- 3. Dane zostaną zaktualizowane po otrzymaniu przez OKE <u>wniosku</u> w wersji papierowej.

UWAGA: Jeżeli dokumentacja ze szkoły podstawowej wskazuje na błędną formę nazwiska lub numer PESEL, należy wpisać w formularzu wyszukiwarki dane z zaświadczenia o wynikach wydanego przez OKE w Krakowie.



Wyszukiwarka pobierze dane z bazy tylko w przypadku, gdy wprowadzony numer PESEL oraz nazwisko są zgodne z wcześniejszym zgłoszeniem tych danych na poziomie szkoły podstawowej.

# Po zakończeniu egzaminu możliwość korekty w edycji danych zostanie zablokowana. Dokonywanie zmian możliwe będzie jedynie poprzez wniosek aktualizacji danych.

Składanie wniosku o aktualizację danych ucznia

- 1. Przejść do zakładki <u>Edycja danych uczniów</u>  $\rightarrow$  <u>Oddziały</u>.
- 2. W zależności od tego, w którym oddziale znajduje się uczeń, należy kliknąć zakładkę Lista uczniów.
- 3. Wybrać odnośnik <u>wniosek o korektę danych osobowych</u> przy uczniu, którego wniosek dotyczy.
- 4. Zapoznać się z instrukcją oraz wykonać prawidłowo procedurę.
- 5. Dane zostaną zaktualizowane po otrzymaniu przez OKE <u>wniosku</u> w wersji papierowej.





Przypominamy Państwu o konieczności przesłania do OKE wraz z wnioskiem kserokopii dokumentu, który potwierdzi zgodność danych.



#### PRZECZYTAJ, JAK POPRAWNIE ZŁOŻYĆ WNIOSEK – STR. 4

### 1.10. Przeniesienie ucznia z innej szkoły

Procedura przeniesienia ucznia z innej szkoły podczas otwartej edycji danych odbywa się bez ingerencji Okręgowej Komisji Egzaminacyjnej. Wystarczy usunąć ucznia w szkole macierzystej z oddziału, aby szkoła docelowa mogła go zgłosić w ustawowym terminie.

Po zamknięciu edycji danych uczniów sytuację tę należy rozwiązać przy pomocy **wniosku o przeniesienie** ucznia z innej szkoły.



Aby złożyć wniosek o przeniesienie ucznia z innej szkoły, należy:

- 1. W bloku <u>DANE O UCZNIACH</u> przejść do zakładki <u>Wnioski</u>  $\rightarrow$  <u>Wniosek o przeniesienie ucznia</u> <u>z innej szkoły</u>.
- 2. Zapoznać się z **instrukcją** oraz wykonać prawidłowo procedurę.

Uczeń zostanie przeniesiony po otrzymaniu przez OKE wniosku w wersji papierowej.

0K <sup>2</sup> tel	Okręgowa Komisja Egzar . (012) 68 32 101, 102 fax: (01	ninacyjna v .2) 68 32 1(	v Krakowie: os. Szk 00 e-mail: oke@oke	colne 37, 31-9 krakow.pl wy	78 Kraków vw.oke.krakov	v.pl	
Numer wniosku Użytkownik Nazwa Adres Telefon	PRZEN/16/541714	i bengini bin 1, 25	Nasz znak Data i godzina zło Faks	vženia 29/	09/2016 12:18	:52	
	Wniosek o pi	zeniesi	enie ucznia do	o szkoły			
Sesja egzaminacyjna Imię i nazwisko ucznia PESEL Docelowy oddział Docelowy numer dzienr Egzaminy Szkoła macierzysta	Sesja egzaminacyjn Jan Testowy 00270909111 A nika 1 egzamin gimnazjaln	a: IY					
Pr	zedmiot	Pisemny	Poziom	Typ wym.	Język zdaw.	Stan	Obowiązk.
Jęz	yk polski	TAK	nie dotyczy	A1	polski		TAK
Historia i wied	za o społeczeństwie	TAK	nie dotyczy	A1	polski		TAK

			- J F J		 
Język polski		nie dotyczy	A1	polski	TAK
Historia i wiedza o społeczeństwie		nie dotyczy	A1	polski	TAK
Matematyka	TAK	nie dotyczy	A1	polski	TAK
Przedmioty przyrodnicze	TAK	nie dotyczy	A1	polski	TAK
Język angielski	TAK	podstawowy	A1	polski	TAK
Język angielski	TAK	rozszerzony	A1	polski	TAK

Zwracam się z prośbą o przeniesienie deklaracji wskazanego powyżej ucznia do naszej szkoły. Jednocześnie oświadczam, że:

- przeniesienie ucznia zostało uzgodnione z dotychczasową szkołą macierzystą lub OKE,
- nasza szkoła będzie pełnić dla tego ucznia rolę szkoły macierzystej i prowadzić pełną dokumentację egzaminów,
- które zostaną przeniesione do naszej szkoły, oraz realizować wszystkie obowiązki, wynikające ze statusu szkoły macierzystej,
- biorę na siebie obowiązek zapewnienia uczniowi arkuszy egzaminacyjnych.



## PRZECZYTAJ, JAK POPRAWNIE ZŁOŻYĆ WNIOSEK – STR. 4

### 1.11. Dokumentacja egzaminacyjna

# I Wydruki

Wydruk odpowiedniej dokumentacji egzaminacyjnej można uzyskać poprzez:

- 1. Kliknięcie w dziale <u>DANE O UCZNIACH</u>  $\rightarrow$  <u>Wydruki</u>  $\rightarrow$  <u>Wybór sesji egzaminacyjnej</u>  $\rightarrow$  <u>Termin egzaminu</u>.
- 2. Po kliknięciu na odpowiedni link otworzą się na stronie gotowe do wydrukowania pliki w formacie PDF (pliki PDF otwiera program Adobe Reader).

Lista wydruków							
Sesja egzaminacyjna: Termin:	Sesja egzaminacyjna 1						
	egzamin gimnazjalny						
Potwierdzenie zgodności danych przel	kazanych do OKE						
Lista zdających							
Wykaz uczniów w sali egzaminacyjnej							

## II Protokoły zbiorcze

#### • Protokół zbiorczy

Po skończonym egzaminie należy złożyć protokół zbiorczy, który znajduje się w dziale <u>EGZAMINY</u> – <u>Protokół zbiorczy</u>. W tym celu należy zapoznać się z instrukcją umieszczoną w tej zakładce i postępować krok po kroku według informacji na ekranie.

EGZAMINY
🎐 Diagnoza na wejściu
Protokół zbiorczy

#### 1.12. Materiały

Ta część serwisu umożliwia publikację materiałów przeznaczonych tylko dla użytkowników systemu OBIEG (biuletyny i prezentacje, organizacja egzaminów, prace badawcze, wyniki egzaminów).

Materiały						
	Nazwa					
	Archiwum					
	Diagnoza wiadomości i umiejętności uczniów klasy trzeciej gimnazjum - listopad 2012					
	Organizacja egzaminów					
	Wyniki egzaminów					

# 1.13. Zamówione arkusze

Ta zakładka umożliwia monitorowanie na bieżąco zapotrzebowania na materiały egzaminacyjne, wygenerowanego na podstawie zgłoszonych danych.

UŻYTKOWNIK								
INFORMACJE Romunikaty Terminy uruchamiania / zamykania serwisów DANE O UCZNIACH DANE O UCZNIACH	Informujemy, że: • istnieją 3 rodzaje płyt O płyta dla typu O płyta wspólna O płyta dla typu • poniższe zestawienie • zestawienie <b>nie doty</b>	t CD: wymagań Ał dla typu wyn wymagań Aŝ zamówionyc czy szkół, k Typ egzam Termin	Za nagań A2, A , h arkuszy or tórym został t <b>ínu:</b>	4, A5 i A6, az płyt CE przyznany Egzami Termin	e arkusze ) nie obejmuj y status <i>Szkoły</i> n gimnazjalny 1 v	e rezerw, ze zmienną liczł	bą uczniów.	
<ul> <li>Edycja sal</li> <li>Edycja danych uczniów</li> <li>Wybór sesji egzaminacyjnej</li> </ul>				_				
Oddziały Zamówione arkusze Wydruki	Tabela do zamówienia gł Przedmiot	ównego Pisemny	Pozic	om	Potrzebne arkusze	Potrzebne płyty CD z j.obcego	Zamówione arkusze <sup>1</sup>	Zamówione płyty CD z j.obcego <sup>1</sup>
✓ Hasta uczniow	Język polski	т	nie dot	yczy	2	0	0	0
ucznia	Język polski (4)	т	nie doty	yczy	1	0	0	0
<sup>ti</sup> ₩nioski	Historia i wiedza o społeczeństwie	т	nie dot	yczy	2	0	0	0
© Diagnoza na wejściu	Historia i wiedza o społeczeństwie (4)	т	nie dot	yczy	1	0	0	0
Service Protokoły zbiorcze	Matematyka	т	nie dot	yczy	2	0	0	0
DANE O SZKOLE	Matematyka (4)	т	nie dot	yczy	1	0	0	0
🌣 Aktualizacja danych o	Przedmioty przyrodnicze	т	nie dot	yczy	2	0	0	0
SZKOLE RAPORT WNIOSKÓW	Przedmioty przyrodnicze (4)	т	nie dot	yczy	1	0	0	0
Wnioski - wyszukiwarka	Język angielski	т	podstav	vowy	2	1	0	0
ΜΑΤΕΡΙΑΣΥ	Język angielski	т	rozszer	zony	1	1	0	0
Materialy	Język angielski (4)	т	podstav	vowy	1	1	0	0
	Język angielski (4)	Т	rozszer	zony	1	1	0	0
MOJE KONTO	<sup>1</sup> Pola zostaną wypełnione p	o złożeniu za	amówienia do	CKE.				
⇒ Zmiana hasta								
• zmiana auresu e-mail	Tabela do zamówienia do	odatkowego						
Powrót	Przedmiot	P	isemny	Pozior	n	Dostosov	vanie	Potrzebne
	Język polski T nie dotyczy arkusz dla nauczyciela wspomagając pisaniu					wspomagającego	0 W 1	

Przedmiot	Pisemny	Poziom	Dostosowanie	Potrzebne
Język polski	т	nie dotyczy	arkusz dla nauczyciela wspomagającego w pisaniu	1
Język polski (4)	т	nie dotyczy	arkusz dla nauczyciela wspomagającego w czytaniu	1
Język polski (4)	т	nie dotyczy	arkusz dla nauczyciela wspomagającego w pisaniu	1
Język polski (4)	т	nie dotyczy	elektroniczna wersja arkusza na płycie CD w formie pliku WORD	1
Język polski (4)	т	nie dotyczy	elektroniczna wersja arkusza na płycie CD w formie pliku PDF	1



Każdorazowo po zakończonej pracy prosimy użytkowników o wylogowanie się z systemu w celu zachowania procedury bezpieczeństwa.

### 1.14. Najczęściej zadawane pytania i problemy z logowaniem

#### Czy forma wpisywanych danych ucznia ma znaczenie?

Tak. Imię, nazwisko, miejsce urodzenia itp., <u>nie mogą być wpisywane drukowanymi literami.</u> Poprawna forma to: "Jan", "Kowalski", "Kraków".

#### Czemu służy pole "Nr dokumentu"?

Pole to jest uzupełniane przez pracownika OKE w przypadku zgłaszania uczniów bez numeru PESEL (obcokrajowców).

# Co zrobić, gdy przy wprowadzaniu danych ucznia pojawia się komunikat, że w bazie jest już uczeń o takim numerze PESEL, ale o innym nazwisku?

W pierwszej kolejności proszę sprawdzić dokumenty ze szkoły niższego szczebla w celu ustalenia poprawności danych osobowych. W przypadku rozbieżności należy posłużyć się wnioskiem aktualizacji danych uczniów:

#### <u>DANE O UCZNIACH</u> $\rightarrow$ <u>Wnioski</u> $\rightarrow$ <u>Wniosek o aktualizację danych osobowych ucznia</u>

Aby procedura aktualizacji danych przebiegła prawidłowo, należy zapoznać się z instrukcją składania ww. wniosku, która znajduje się w tym samym dziale.

# Przy dodawaniu ucznia pojawia się komunikat: "Próba zapisania zgłoszenia w miejscu już istniejącego".

Komunikat mówi, że pod tym numerem z dziennika jest już inna osoba w tym oddziale. Należy zmienić numer na inny – wolny numer.

#### Podczas logowania do systemu OBIEG pojawia się komunikat: "Błędne logowanie".

W przypadku informacji o błędnym logowaniu należy upewnić się, czy podany Identyfikator użytkownika (kod szkoły) oraz hasło zostały prawidłowo wprowadzone. Jeśli problem nie zostanie rozwiązany, prosimy o skorzystanie z opcji "zapomniałem hasła" (link pod oknami logowania). Umożliwi ona Państwu uzyskanie hasła **jednorazowego.** Hasło przesyłane jest automatycznie.

#### Instrukcja do opcji Zapomniałem hasła:

- 1) Podajemy kod szkoły. Prawidłowo wprowadzony kod szkoły <u>musi zawierać myślnik</u> (XXXXX-XXXXX).
- 2) Wprowadzamy adres e-mail zgłoszony przez szkołę w systemie OBIEG.
- W ostatnim trzecim etapie zostaną Państwo poproszeni o podanie klucza szyfrującego szkoły (klucz z certyfikatu otrzymanego z OKE wpisujemy <u>bez myślników</u>).

Po prawidłowo przeprowadzonej procedurze otrzymają Państwo komunikat:

"Na wskazany adres e-mail została wysłana wiadomość zawierająca jednorazowe hasło logowania. Po zalogowaniu się do systemu OBIEG należy niezwłocznie zmienić hasło".

Hasło jednorazowe, które zostało wysłane na wskazany adres e-mail, należy wprowadzić jako dotychczasowe podczas procedury zmiany hasła. W trakcie zmiany hasła należy pamiętać o wymaganiach, które musi ono spełniać. O poprawnym wykonaniu powyższych zmian zostaną Państwo poinformowani odpowiednim komunikatem.

# 2. Strona internetowa OKE w Krakowie

# 2.1. Informacje i druki

Niezbędne formularze i druki z podziałem na typy egzaminów znajdują się na stronie <u>www.oke.krakow.pl</u>  $\rightarrow$  <u>Egzamin gimnazjalny</u>.

Okręgowa Komisja Egzaminacyjna w Krakowie						
Strona główna O Oł	KE OBIEG Umowy SMOK Kontakt Linki					
Szukaj zaawansowane szukanie	Witaj na stronach Okręgowej Komisji Egzaminacyjnej w Krakowie poniedziałek, 22-10-2018 godz. 11:04					
Portal telewizyjny     Kanał YouTube     Egzaminatorzy – moodle	EGZAMIN GIMNAZJALNY 2018/2019 Pracownia Egzaminu Gimnazjalnego i Egzaminu Ósmoklasisty					
Egzamin ósmoklasisty     Egzamin gimnazjalny     Egzamin maturalny     Egzamin zawodowy z kwalifikacji     Egzaminy eksternistyczne     Stary carzanin zawodowy (archiwum)	tel. 12 68 32 150, 152 Komunikaty Harmonogram egzaminów w 2019 roku Komunikat o przyborach Komunikat MEN w sprawie wykazu olimpiad przedmiotowych Komunikat MEN w sprawie wykazu olimpiad przedmiotowych					
Sprawdzian w klasie VI (archiwum) Sprawdzian w klasie VI (archiwum) Wyniki egzaminów Publikacje o egzaminach Arkusze egzaminacyjne	Przentacje z konferencji dla dyrektorów szkół - jesień 2018     Woj. lubelskie     Woj. lubelskie     Woj. podkarpackie     Woj. podkarpackie					
System OBIEG System SMOK	<ul> <li>Informacja o sposobie organizacji i przeprowadzania egzaminu gimnazjalnego obowiązująca w roku szkolnym 2018/2019         <ul> <li>Załączniki od 1 do 16</li> <li>Lista POP</li> <li>Wniesek o wydanie dunikatu</li> </ul> </li> </ul>					
ucznia Obserwacja egzaminów zewnętrznych Szkolenia kandydatów na egzaminatorów						
<ul> <li>Wymiana dokumentów i wystawianie duplikatów</li> <li>Wydawanie Apostille</li> <li>Tohoszonie (wymiacje człoby</li> </ul>	<ul> <li>Aneks do informatora o egzaminie gimnazjalnym od roku szkolnego 2011/2012. Przykładowe zadania dla uczniów słabosłyszących i niesłyszących</li> <li>Aneks do informatora o egzaminie gimnazjalnym od roku szkolnego 2011/2012. Przykładowe zadania dla uczniów z upośledzeniem umysłowym w stopniu lekkim</li> <li>Aneks do informatora o egzaminie gimnazjalnym od roku szkolnego 2011/2012. Przykładowe zadania dla uczniów niewidomych</li> </ul>					
placówki, pracodawcy	Materiały egzaminacyjne  Przykładowe arkusze 1					
<ul> <li>Zamówienia publiczne</li> </ul>	<ul> <li>Przykładowe arkusze 2</li> <li>Przykładowe arkusze 3</li> <li>Arkusze egzaminacyjne + zasady oceniania</li> </ul>					
Projekty EFS	Wyniki egzaminu gimnazjalnego         wyniki w kolejnych sesjach					
Constant in the stanowiska pracy	<ul> <li>Sprawozdanie z egzaminu gimnazjalnego w 2018 roku – województwo:</li> <li>lubelskie</li> <li>małopolskie</li> <li>podkarnackie</li> </ul>					
Praca	Archiwum					
Subskrypcja	Ostatnia Aktualizacja: poniedziałek, 15-10-2018 godz. 13:17 🛛   Odsłon: 4,122,545 😂					

## 2.2. Zgłaszanie do OKE nowej szkoły lub likwidacji szkoły

W przypadku zgłaszania nowej szkoły lub likwidacji szkoły należy wypełnić formularz "Zgłoszenie/usunięcie szkoły", który znajduję się na stronie OKE w dolnej części lewego menu.

Wymiana dokumentów i wystawianie duplik.	<u>_</u>	Dyrektor szkoły, w której po raz pierwszy ma być przeprowadzony egzamin gimnazjalny, jest
Zgłoszenie/usunięcie szkoły, placówki, pracodawcy		obowiązany nie później niż do dnia <b>30 września</b> roku szkolnego, w którym ma być przeprowadzony egzamin, zgłosić szkołę do Okręgowej Komisji Egzaminacyjnej.

Jeżeli dana placówka jest szkołą niepubliczną o uprawnieniach szkoły publicznej, oprócz *Formularza* zgłoszenia nowej szkoły należy przysłać do OKE zaświadczenie o wpisie do ewidencji, w którym znajdują się dane organu prowadzącego.

- Każda placówka powinna posiadać oddzielny nr REGON, o którego aktualizację prosimy w przypadku zmian, natomiast w przypadku kilku szkół należących do danego Zespołu Szkół można powtarzać numer NIP Zespołu Szkół.
- Wypełniony i opieczętowany formularz należy przesłać do OKE.

Formularz zgłoszonia/fikwidscji www.s3 gapwu po. pos. por pocow pocow pocow pocow pocow Vorgewy loniej (garmongaj w reasorie) Formas cem wysława: Nowekre tem obski upiara poswał kreślet bej da posytowanu wej piercenej daurantu	ORGAN PROWA	DZĄCY		
ZESPÓŁ SZKÓŁ	MP .	FESCH		
🔲 zgłoszenie zespolu (nowy rospał) 🔛 likwatacja zospolu 🗌 przk zmian	Wejewództwo	Powat	Geina	
Kod szkoły	Mightania	Kod poetkowy	Posta	
Palms native zempolit let albuhdu	Ulica	de dones	Numer address	
KIGSN NP NumerKSPO	Name and American	Manufalar		
Vojvedstvo Poeld Gama				
Rejected: Kel peaker / Seat				
Wes Nr forseldale				
Russer Underer Russelsterunge	ORGAN NADZO	Dok zman		
Aurer Iass Adres - mail				
CZXKOL-LAPELACÓWIKA-PRACCDANCA) 1  CZXKOL-LAPELACÓWIKA-PRACCDANCA) 1  Cytorowie  Fod dzády  Menem  Sod dzády  Menem  Sod dzády  Menem  Sod dzády  Menem  Sod dzády  Menem  Menem  Sod dzády  Menem  Menem Menem  Menem  Menem  Menem  Menem Menem  Menem  Menem  Menem  Menem  Menem  Menem Menem  Menem  Menem Menem Menem Menem Menem Menem Menem Menem Menem	Nijevelskov Miljovensl Ulka Konraks	Front Kol parkhory fr dimu fr dimu fr dimu	OŚWADCZENIE DYREKT Odwiadzam, ze podane informacje za wroane Bota opstinieta njesowa (obit-initial; ret)	ORA/OSOBY ZARZĄDZAJĄCEJ I zopółne z całczywistkościę Ina Maja I zeczyska dystkowskiej szesetkolegoj Maja I zeczyska dystkowskiej szesetkolegoj
Waleshing Paulat Index Kalasanda Kalasandan Pacas Kina Kalasanda Kalasandan Pacas			Podpisany i opieczytowany for	rmularz nałeży przesłas pocztą do OKE w Krakowie.
Romer Halano			UWAGA	
Near Yes Annu Annu Annu Annu Annu Annu Annu Ann			W sytuacji załodosia leb lil do femularze zaświadczeni odpowednią jednostłę samor decyzji o wykreśleniu z ewicer	kwidacji szkoły niepublicznej prosiny o dolączenie a o wylske do swidencji provadzorej przz ządu terytorislnego lub ministra albo odpowiednio ncji.
Strova 1			D	rukuj formularz